PTO/SB/106 (5-00)

Approved for use through 10/3 J/02 OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U. S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number

# **Declaration and Power of Attorney for Patent Application** 特許出願宜言書及び委任状

Japanese Language Declaration

## 日本語宜言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の辿り置首する: 🥕	As a below named inventor, I hereby declare that:		
. 松の北所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の彼に記載された道 ) である。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.		
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が Rめられている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 Fである(唯一の氏名が記載されている場合)か、戦いは最初、最先 Lつ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて でる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled		
Electrode For Use In A Battery And Method Of Making The Same	Electrode For Use In A Battery And Method Of Making The Same		
上記差明の明禄書はここに派付されているが、下記の棚がチェック れている場合は、この関りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:		
Dec. 13, 2005     の日に出版され、       この出版の未開出職番号またはPCT/IB2005/003765     であり、且つの日に毎正された出版(観賞する場合)	was filed on Dec. 13, 2005 as United States Application Number or PCT International Application Number PCT/IB2005/003765 and was amended on (if applicable).		
私は、上記の補正接によって袖正された、特許就求報費を含む上記 相害を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above-identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.		
私は、進邦規則法典第37編規期1.58に定義されている、特許 について重要な情報を掲示する意識があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.		

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the Individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

## Japanese Language Declaration (日本語宜言書)

込は、ここに、以下に記載した外国での特許出版または発酵者証の出版、成いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第3 6 5 条 (a)によるPC丁国際出版について、門第 1 7 9 条 (a) (d) 項又は第3 8 5 条 (b) 項に基づいて優先権を主張するとともに、報免者を主張する本出版の出版日よりも前の出版日を有する外国での特許出版または発明者証の出版、或いはPC丁国際出版については、いかなる出版も、下記の仲内をチェックすることにより示した。		I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT international application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate or PCT international application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.  Priority Not Claimed		
				外国での先行出版
STATE OF PROPERTY.				
JP2004-364120	Japan	16/12/2004		
(Number) (重号)	(Country) (四名)	(Day/Month/Year Filed) (出戦日/月/年)		
JP2004-361516	Japan	14/12/2004		
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)		
(番号)	(国名)	(出限日ンガン年)		
私は、ここに、下記のいかなる米国債特許出版につ 国法典第358119乗 (e) 項の利益を主張する。	いても、その未	I hereby claim the benefit under Title 119(e) of any United States provision		
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filing Date)	
(出職番号)	(出版日)	(出版者号)	(北 <b>城</b> 自)	
私は、ここに、下記のいかなる米国出版についても、その米国法 資訊36編節120単に減づく利益を指し、又未図を指定するいか なるPCT国際出版についても、その関係365単には基づく利益 を主張する。また、本出版の条件許額求の報酬の注酬が、米国法典領 36編第112単級に規定された整体で、欠行する米国出版文は PCT国際出版に関示されていない。 は一個の表現の表現では、 PCT国際出版の表現の表現では、 は一個の表現の表現では、 は一個の表現の表現では、 は一個の表現の表現では、 は一個の表現では、 は一個の表現の表現では、 は一個の表現では、 は一のな、 は一のな		I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.58 which became available between the filling date of the prior application and the national or PCT International Filling date of application.		
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, F	Pending, Abandoned)	
(出权滑号)	(日鳳日)	(項択:特許許可	、係属中、放業)	
(Application No.)	(Filing Date)	/Statue: Potented 5	Pending, Abandoned)	
(川田香号)	(田間田)		、绿属中、放案)	
私は、ここに表明された私自身の知識に採わる別 以つ情報と成ずることに基づく認述が、実実である を取りませし、さらに、故意に虚偽の難述などを行った を取りを明第1001条に基づき、別金または知識の により処罰され、またそのような故意による虚偽の にはそれに対して発行されるいかなる勢許も、その することを理解した上で理述が行われたことを、こ	と信じられること : 場合は、米国投資 ・群しくはその関方 ! 歴述は、本出版よ   有効性に関係が生	I hereby declare that all statements r knowledge are true and that all state belief are believed to be true; and fur were made with the knowledge that like so made are punishable by fine of Section 1001 of Title 18 of the United willful false statements may jeopardize or any patent issued thereon.	nade herein of my own ments made on information and ther that these statements willful false statements and the or imprisonment, or both, under I States Code and that such	

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number

### **Japanese Language Declaration** (日本語宣言書)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint 勇任状: 私は本出版を施金する学績を行い、且つ米国特許問題庁との念ての集団を連行するために、記名された発酵者として、下記の介護士及びノよれは存職士を任命する。 (氏名及び登録情号を記載する the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number) 2 2) Andrew R. Basile, Jr. (Reg.No. 35,438); Andrew R. Basile, Sr. (Reg.No. Andrew R. Basile, Jr. (Reg.No. 35,438); Andrew R. Basile, Sr. (Reg.No. 24,753) and Denise M. Glassmayer (Reg.No. 31,831) 24,753) and Denise M. Glassmeyer (Reg.No. 31,831) 瓣翻选付先 Send Correspondence to: Andrew R. Basile, Jr. Andrew R. Basile, Jr. Young & Basile, P.C. Young & Basile, P.C 3001 W. Big Beaver Rd 3001 W. Big Beaver Rd Suite 624 Suite 624 Troy, Michigan 48084 Troy, Michigan 48084 直通電器路接兇: (氏名及び電話番号) Direct Telephone Calls to: (name and telephone number) Andrew R. Basile, Jr. Andrew R. Basile, Jr. (248) 649-3333 (248) 649-3333 唯一または第一発明者氏名 Full name of sole or first inventor Takamitsu Salto Takamitsu Salto First Inventor's signature Date 発明者の署名 日付 23/1/2006 Lateum Residence 11-6-1402, Noukendal-higashi, Kanazawa-ku, Yokohama-shi, 11-8-1402, Noukendai-higashi, Kanazawa-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 236-0058 Japan Kanagawa 236-0058 Japan 又祭 Citizenship Japanese Japanese Post Office Address 郵便の班先 Same as Residence Same as Residence 第二共同発明者がいる場合、その氏名 Full name of second joint inventor, if any Takuya Kinoshita Takuya Kinoshita Second Inventor's signature Date 発明者の署名 25/1/2006 Talenja Ministrita 7-18-7 Funakoshi-cho, Yokosuka-shi, Kanagawa 237-0082 Japan 7-18-7 Funakoshi-cho, Yokosuka-shi, Kanagawa 237-0082 Japan Citizenship 压毙 Japanese Japanese Post Office Address 郵便の発先 Same as Residence Same as Residence

(抑三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名を すること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

#### Japanese Language Declaration (日本額宣言事)

Hideaki Horle	Full name of third joint inventor, if any Hideaki Horle	
Androws Tideaki Hove 23/1/2006	Third Inventor's signature Date	
住病 7-12-2, C-303 Funakoshi, Yokosuka-shi, Kanagawa 237-0076 Japan	Residence 7-12-2, C-303 Funakoshi, Yokosuka-shi, Kanagawa 237-0076 Japan	
BA	Citizenship	
Japanese	Japanese	
郵便の発免 Same as Residence	Post Office Address Same as Residence	
Kyoulchi Watanabe	Full name of fourth joint inventor, if any Kyouichi Watanabe	
Ayrich Witner 23/1/2006	Fourth Inventor's signature Date	
住所 1-1-17-101 Kamariya-nishi, Kanazawa-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 236-0046 Japan	Residence 1-1-17-101 Kamariya-nishi, Kanazawa-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 238- 0048 Japan	
T.R.	Citizenship	
Japanese	Japanese	
彩使の発央 Same as Residence	Post Office Address Same as Residence	
Osamu Shimamura	Full name of fifth joint inventor, if any Osamu Shimamura	
Rumen Shimmure 24/1/2006	Fifth Inventor's signature Date	
住所 1-67-41-510 Higiriyama, Kounan-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 233- 0015 Japan	Residence 1-87-41-510 Higiriyama, Kounan-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 233-0015 Japan	
DR	Citizenship	
Japanese	Japanese	
郵便の発先 Same as Residence	Post Office Address Same as Residence	